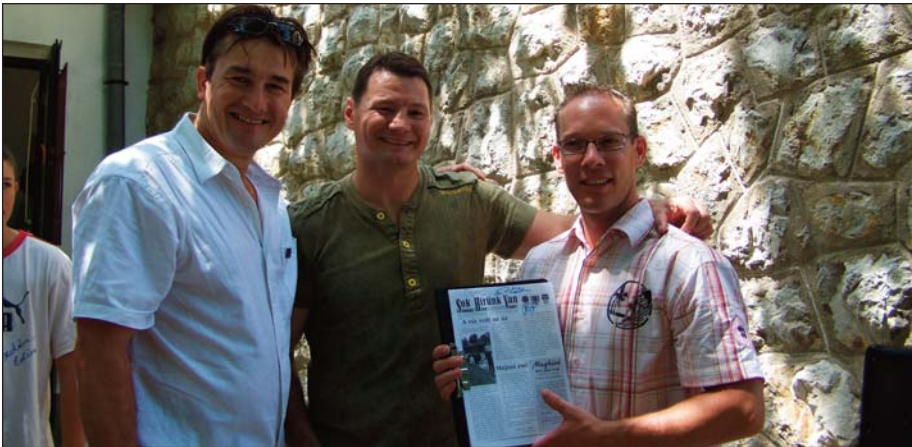


## 5 éves az SHV!



Kedves Olvasó! Amit most a kezében tart, az a „Sok Hírünk Van” újság 60., más számítás szerint a 61. száma. Talán van még aki emlékszik, először 2007 áprilisában jelent meg egy A4-es lap, amin bejelentettük, hogy szeretnénk egy helyi témákra összpontosító, független hírlevelet indítani, ami tájékoztat, de nemcsak a „hivatal” álláspontját tükrözi, hanem teret adunk az olvasók véleményének, közölnivalóinak is. Célunk volt – és mai is az –, hogy bemutassuk, milyen sokszínű az élet itt, a város peremén, mennyi civil szervezet működik, mennyi jó program van, hány érdekes ember élt, és él köztünk. Nem kell mindig a külföldi sztárok életét figyelni, országos rendezvényekre a fővárosba vágyakozni, itt helyben is találhat mindenki kedvére valót, ha tudja mit, hol, mikor keressen.

Nem illik magunkat dicsérni, de azt hiszem, egyre jobban közelítünk a céljainkhoz. Első siker az, hogy 60 hónapja folyamatosan meg tudunk tölteni 8 oldal hasznos és/vagy érdekes cikkekkkel. Reméljük, néha a kettő egybeesik, és a hasz-

nos érdekes is. Sőt, várakozásainkon felül sok a megjelentetni kívánt anyag, a gondot inkább a helyhiány okozza. Volt néhány 12 oldalas szám, és az idén először egy naptárral is tudtunk kedveskedni az Olvasóknak. Szerencsére egyre többen érzik úgy, hogy ezeken a hasábocon kívánják elmondani véleményüket, megosztani gondolataikat közös ügyeinkről.

Második siker, hogy 5 éve minden hónapban elő tudtuk teremni az újság megjelenéséhez szükséges pénzt, ami egyáltalán nem volt biztos az induláskor. Köszönet érte a kitartó támogatóknak: civil szervezeteknek, részönkormányzatoknak, magukat megnevezni nem kívánó magánembereknek! Külön köszönet a helyi vállalkozóknak, akik hirdetéseikkel nagyban hozzájárulnak a megjelenéshez, egyúttal bizalmukat is kifejezik irántunk!

Harmadik, de számunkra legfontosabb siker, hogy úgy érezzük, az itt lakók megszerették az újságot, olvassák, várják, aki nem kapja meg, hiányolja. Ennél jobb biztatás a folytatáshoz nem is kell. Ígérjük,

ezután is igyekszünk az aktuális fontos híreket eljuttatni önökhöz, egy kicsit szórakoztatni is, és minél több cikkíróhoz szóhoz juttatni, minél színesebbé tenni a lapot. A mai gazdasági helyzetben azt nem tervezhetjük, hogy több oldalon, vagy színesben jelenhet meg az „SHV”, de erre megoldás az internet. Bízunk mindenkit, akinek van lehetősége, figyelje a [www.shvonline.hu](http://www.shvonline.hu) honlapot, ahol nemcsak havonta egyszer frissülnek a hírek, hanem folyamatosan, egy-egy cikkhez több fotó is felkerül, mint a papírváltozatra, és a hozzászólás is egyszerűbb. Megtalálnak minket a facebook-on is, és aki megadja az email címét, annak minden hónapban elküldjük az újságot színes formátumban. Ez „ingyen” van, és mindekképpen ez a jövő.

Jó híreket nem tudunk garantálni, de érdekes, tartalmas olvasnivalót szeretnénk még sokáig eljuttatni Önökhöz. További érdeklődésüket előre is köszöni a szerkesztőség:

Rác Gábor - alapító  
Berényi Zoltán – civil szervezetek hírei  
Huba Csaba – önkormányzati hírek  
Kocsiné Nagy Margit – iskolai, pályázati hírek  
Zorn Gabriella – egyházi hírek  
Forr Bálint, Srp Gyula, Bodor Miklós – sport  
Ruzsicsics Ferenc – bányászportrék  
Korcsmárné Weyse Klára – helytörténet  
Vincze Károlyné, Heiszler Istvánné,  
Schenk János – hirdi hírek  
Bocz József – tördelőszerkesztő  
Taar Ilona – korrektúra  
Deák Károly, Madarász Béla,  
Tömör Balázs – kézbesítők

# Lassan véget ér...

Végéhez közeledik TÁMOP-os pályázatunk, már csak egy hónap van hátra. Négyet kivéve, szinte minden szakörünk, foglalkozásunk befejeződött. A Mural painting, a Részképességek fejlesztése, a Mozgásfejlesztés és a Kicsinyek tánca azonban továbbra is hasznos délutáni elfoglaltságot nyújt résztvevőiknek. A Kicsinyek tánca szakkör egy moldvai táncokból összeállított koreográfiával mutatkozott be a helyi civil szervezetek által szervezett Szent György napi rendezvényen, melyre 2012. április 28-án került sor Pécs Somogyban a muromi kerestnél. Szakmai vezetőjük Gálber Attila, a táncokhoz illő ruhákat kölcsönzött a gyerekeknek, hiszen a megfelelő jelmez nagyban emeli az előadás színvonalát. Ugyanezen a rendezvényen a Tea-ház fiataljai is bemutakoztak a jelenlévőknek, elmondták mivel töltik délutánjaikat a Kossuth Művelődési Házban, beszéltek jövőbeni terveikről és saját készítésű süteményekkel kedveskedtek a rendezvény résztvevőinek. A Gyékény díszítő-tárgy készítő foglalkozásokat, melyek már januárban befejeződtek, április 29-én egy zengővárkonyi kirándulás zárta. A kirándulás során a gyerekek meglátogatták a Tojásmúzeumot, a Tájházat és a Szalma-Kincs-Tárat. A résztvevők mindhárom kiállításon hagyományos népi kézműves technikákkal ismerkedhettek meg. A szalmafonás fogásai, fortélyai alapvetően hasonlítanak a gyékényezésre, így a Szalma-Kincs-Tárban lá-

tottak kiegészíthetik a szakkörön megszerzett tudásukat. Az Interkulturális szakkörből már csak az a foglalkozás maradt hátra, amelyen a szakkör résztvevőinek szülei megtekinthetik az egyes foglalkozásokon készült fényképekből rendezett kiállítást, és megkóstolhatják a gyerekeik által készített ételeket.

Kocsiné Nagy Margit  
projektvezető

Berényi Zoltán  
szakmai vezető

A KoBeKo vezetősége és dolgozói kérik mindazokat, akiknek lenne olyan kerti bútora, amely még használható, de valami miatt mégis lecserelelik, hogy ajánlják fel azt a számukra.

## Önkénteseket keresünk

A Kossuth Művelődési Ház foglalkoztató klubjába, a jól ismert Tea-Házba önkénteseket keresünk, akik szívesen kipróbálnák magukat ebben a fiatalos, lendületes munkakörben, akár csak egy-egy napon a héten. Reméljük lesznek páran akik kedvet éreznek a fiatalokkal való foglalkozásra, programszervezésre, meg az egyéni kreatív ötletek közös megvalósítására, és csatlakoznak önkéntes csapatunkhoz.

Cserébe költségtérítést tudunk biztosítani, szerződéses formában és az itt töltött idő valamennyi felsőoktatási intézményben - kapcsolódó tanulmányok esetén - elfogadott gyakorlatnak beszámít, egyfajta munkatapasztalatszerzési lehetőség.

Jelentkezés a Kossuth Művelődési Ház elérhetőségein:

e-mail: kobeko.muvhaz@gmail.com; tel: 72/337-838,  
vagy személyesen délután 15-től.

KoBeKo vezetőség

## Közérdekű telefonszámok

**Mentők: 104; Tűzoltók: 105; Rendőrség: 107**

**ORVOSI ÜGYELET: Lánc u. 12.: 515-104**

**DR. PRINCZ JÁNOS: Somogy: 267-033**

**H., Sz., P.: 13.00-17.00; K., Cs.: 8.00-12.00**

**DR. FELEDI JÓZSEF: Hird: 268-268**

**H., Sz., P.: 08.00-12.00; K., Cs.: 13.00-17.00**

**DR. CSONTOS MÁRTA: Vasas: 337-708**

**H., Sz., P.: 8.00-12.00, K., Cs.: 13.00-17.00**

**Gyermekorvos: Dr. Papp Eszter:**

**337-754 és 337-901**

a rendelési időről kérjük telefonon érdeklődjének!

**POLGÁRŐRSÉG: 0-24-ig, 30/641-27-50**

**2012. május 26-án du. 3 órai** kezdettel megemlékező ünnepséget tartunk az I. és II. Világháborúban hősi halált halt Hirdi katonák emlékére!

A megemlékezésen a hirdi Ált. Iskola tanulói és a hirdi Asszonyklub Egyesület énekkara működik közre.

Ma is azokra a Hősökre gondolunk akik az I.-II. Világháborúban oдавsttek, értünk és Hazájukért életüket áldozták. Mindenkit hazavártak, mindenkit szerettek és a mai napig senkit sem feledtek. Árván maradt gyermekek, szülők, feleségek, szerelmek, az elveszett életek soha többé nem jönnek!

A Hősökre ma már csak az emlékezés maradt, mi csak abban bízunk, hogy valahol ezt Ők is érzik, a lelkük itthon jár, vigyázzák az utódok lépteit!

Talán érzik, hogy még mindig szereti Őket valaki, mert akire emlékeznek, azt soha nem feledik!

Bukics Albertné

a Napsugaras Ősz Asszonyklub nevében

## Múzeumok, könyvtár nyitva tartása

### NÉPRAJZI MÚZEUM

### BÁNYÁSZATI MÚZEUM

Pécs-Somogy, Búzakalász u. 3-5.

Előzetes egyeztetés alapján.

Hámori Istvánné: 72/239-814

Vóko János: 72/337-076

### ISKOLATÖRTÉNETI

### MÚZEUM

Kodály Művelődési Ház

Pécs-Somogy, Bányatelep 3.

Tanítási idő alatt: 9.00-12.00

Hétfő és péntek: 15.00-18.00

### A VASASI KÖNYVTÁR

Vasas, Szövetkezet u. 13.

Minden szerdán 17.30-19.00-ig nyitva!

Várunk minden érdeklődőt!

Fuchs Károly, 20/546-4570

### SOMOGYI KÖNYVTÁR

Somogy, Búzakalász u. 47.

Tel.: 337-838

Minden csütörtökön 17-18-ig

Várunk minden érdeklődőt!

Kovács Györgyné, Babi néni



# Költségvetés

Április első napjaiban megtartotta a vasasi, a somogyi és a hirdi Részönkormányzat az ez évi első ülését. Napirenden a költségvetések elkészítése volt. Röviden erről szeretném tájékoztatni az újság kedves olvasóit.

A város a területén működő részönkormányzatokat költségvetésében 20 mFt-al támogatta. Településeink ebből a múlt évi maradványkerettel növelve a következők szerint részesülhettek:

Vasas:	2 294 000 Ft
Somogy:	1 949 000 Ft
Hird:	1 511 000 Ft

A Részönkormányzatok a következők szerint készítették el költségvetéseiket:

## Vasas:

Működési költség:	20 000
Helyi újság támogatása:	60 000
Közmunkások munkájának támogatása:	550 000
Útjavítás:	621 000

Vasasi Iskola támogatása:	170 000
Vasasi Óvoda támogatása:	50 000
Ünnepségek támogatása:	30 000
Idősek karácsonya:	210 000
Vasasi Idősek Klubja támogatása:	30 000
Civil szervezetek támogatása:	550 000

## Somogy:

Közüzemi költségek, karbantartás:	150 000
Helyi újság támogatása:	60 000
Iroda és tisztítószer:	20 000
Közmunkások munkájának támogatása:	500 000
Idősek karácsonya:	170 000
Somogyi Idősek Klubja támogatása:	30 000
Civil szervezetek támogatása:	430 000
Somogyi Óvoda támogatása:	40 000
Somogyi Iskola támogatása:	120 000
Útjavítása:	429 000

## Hird:

Faluház fenntartása, gondnok:	400 000
-------------------------------	---------

Közmunkások munkájának támogatása:	400 000
Zengő utcai közösségi tér kialakítása:	211 000
Hirdi óvoda támogatása:	40 000
Hirdi Iskola támogatása:	100 000
Helyi újság támogatása:	50 000
Idősek karácsonya:	150 000
Civil szervezetek támogatása:	160 000

## Képviselői keret:

Ez évben is rendelkezem 1,5 MFt-os választókerzeti kerettel. Páva Zsolt polgármester úr az alábbi költségteleket már jóváhagyta:

Muromi keresztnél szemét eltakarítása, tereprendezés:	71 120
Vasas, Iskola köz útjavítása:	868 000
Hirdi közösségi tér kialakítása:	190 000
EURAKVILO	
Gyermekonkológiai Alapítvány támogatása:	10 000
Somogy, Sas utca útjavítása:	184 000

Huba Csaba

## Író – olvasó találkozó a Kistamás Gyula Könyvtárban



2012. április 18-án sikeres könyvbemutató zajlott a vasasi könyvtárban. Császár Levente mutatta be legújabb mesekönyvét, Az erdő íze címmel. A szerző a Mecsek hegységen keresztül mutatja be a természet szépségeit. A szülők és a gyerekek nagy érdeklődéssel forgatták a csodálatosan illusztrált könyvet. Ahogy azt a szerző maga is elmondta, célja, hogy a gyerekek már akár óvodás korban is érdeklődjenek a természet szépségei iránt és később talán elkötelezett természetvédők lesznek. Még két készülő könyvét ismerhettük meg amely már a felnőttek világába is elkalauzolt minket.

A szerzőről tudni kell, hogy azon kívül, hogy a természet, ezen belül a Mecsek szerelmese, kb. 2 éve vasasi lakos is.

Fuchs Károly

Pécs város területén a vízvezeték hálózat és a csatornahálózat nagyobb része a Pécs Holding Zrt. tulajdonában van, kisebb részének (így Vasas-Somogy-Hird területén lévő közművek) tulajdonosa Pécs M. J. Város Önkormányzata. A vezetékhalozatok üzemeltetője a Tettye Forrás Zrt., ezért a víziközművagyon használatáért a tulajdonosok részére bérleti díjat kell fizetnie. A bérleti díjak fejében az üzemeltető a tulajdonosokkal kötött szerződések alapján felújítási keretet képez, melyből a közművek folyamatos felújítása, karbantartása biztosítható. Ebben az évben például a vasasi Berkenyész utcában 63,6 MFt értékben fogják kicserélni azt a vízvezeték hálózatot, amely az utóbbi években folyamatos üzemelési problémákat okozott és az ott lakók életét is megkeserítette.

A város vezetése úgy döntött,

## Egy újabb esély (FELHÍVÁS!)

hogy az említett felújítási keretből elkülönít egy 50 MFt-os részt. Ezt az évente képződő összeget közműfejlesztésre kívánja felhasználni a város. Pécs város területén szétszórtnak még vannak olyan lakások, lakóházak, ahol még a mai napig nincs bekötve az ivóvíz illetve a szennyvízcsatorna hálózat, ezért most ezen ingatlanok felmérése, felderítése történik. A készülő igénylistából azon ingatlanok bekötése fog elsődlegesen elkészülni, mely több lakóházat érint, így gazdaságosabban megvalósítható.

**Kérem Önöket, hogy a Vasas-Somogy-Hird területéről írásban jelezzék számomra, hogy mely te-**

**rületeken van igény a víz- és/vagy csatornahálózat bővítésére.** Levelüket a [huba.csaba@freemail.hu](mailto:huba.csaba@freemail.hu) e-mail címre vagy nevemre címezve a Pécs M. J. Város Önkormányzata, Pécs Széchenyi tér 1. címre várom. Kérem levelükben közöljék az ingatlan(ok) tulajdonosának nevét és elérhetőségét, az ingatlan címét vagy helyrajzi számát.

(Az Erdőalja utcai vízvezeték igényről, a Szövetkezet utca végi csatornahálózat igényről és a Szövetkezet utca patakon túli nyúlványnak vízvezeték igényéről már tudomásom van.)

Nem tudom garantálni az igények teljes körű kielégítését, de mindenképpen segíteni próbálok a megvalósításban.

*Huba Csaba*  
képviselő

## 113



Sok kritika éri a Hirdre közlekedő helyi járatot, többször megalapozottan.

Amikor a Kendergyár és a Cementipari még működött nagyon sok vidéki dolgozót foglalkoztatott. Hird és Vasas között sok ember ingázott a 13-as járatral munkába. Sajnos ez mára sokat változott, hiszen egyik gyár sem működik már. Így a 13-as járatok vasasi kitérője okafogyottá vált.

Mindenki értesülhetett róla, hogy a helyi közlekedést teljesen átalakítják, egy új közösségi közlekedési

részvénytársaságot hoztak létre. Ez több változást hoz, jót is, rosszat is.

Az őszi iskolakezdsésre egy átalakított egységesebb menetrend készül. A nem kihasznált 13-as járatok helyett 113-as fog közlekedni. Ez útban és időben is megtakarítást eredményez.

Természetesen ez nem azt jelenti, hogy minden 13-as megszűnik, hanem egy utasszámlálás, kihasznált-ság felmérés után lesz döntés, hogy melyik felesleges hogy Vasason keresztül közlekedjen.

A menetrendi előadóval felvettem a kapcsolatot hogy az átalakítások az utasok igényeit szolgálják, így most lehetőségünk van „beleszólni” a menetrendbe.

Kérek mindenkit, akinek érdemi ötlete, tapasztalata, ajánlata, kérése van, jelezze felém vagy személyesen, vagy a [hiridi.reszonkormanyzat@freemail.hu](mailto:hiridi.reszonkormanyzat@freemail.hu) e-mailen lehetőleg minél előbb.

Egyéni kéréseket sajnos nem tudnak teljesíteni, (minden ház előtt nem lesz megálló).

Néhány ötlet, ami eddig felvetődött:

- A hétköznapi és a hétvégi indulási idők megegyezzenek (pl. hétköznap 12.10, hétvége 12.15)
- hétköznap 7.45 helyett visszakerül 7.40-re, így beérkezéskor elérhető lesz a 60-as.
- A 18.05 illetve hétvégén 17.05-kor induló 113-as visszairányba is 113-as járatként közlekedjen.
- A 7.02-kor induló 113Y nagyon zsúfolt, a szólóbuszra nem férnek fel. Mivel csuklós buszt nem tudnak biztosítani így felmerült a gondolat hogy a 6.50-kor induló 13/A helyett 113-as legyen.
- Amennyiben a megtakarított kilométerekből egy új járatot lehetne indítani, melyik lenne az az időpont, amit a legtöbben ki tudnának használni.

Bízom benne hogy segíteni tudunk az új menetrend kialakításában és egy mindenkinek elfogadható tudunk készíttetni.

*Schenk János*

# Szent György nap

Az idei Szent György napot, mely már a VIII. volt, a somogyi Tegyük Egymásért Egyesület, a mecsekszabolcsi Mecsek Lovas Egyesülettel közösen szervezte, rendezte és bonyolította le. A Mecsek Lovas Egyesület új elemekkel színesítette a Tegyük Egymásért Egyesület korábbi rendezvényeit. A délelőtt a hagyományoknak megfelelően zajlott. A rendezvény 10 órakor szentmisével kezdődött, melyet Vida Zsolt káplán úr celebrált, majd először a hirdi Napsugaras Ősz Asszonyklub tagjai következtek, akik egyházi énekeket adtak elő. Őket a somogyi óvodások tőlük megszokott színvonalas műsora követte. Idén a somogyi iskolások is megmutatták magukat, a Kicsinyek tánca szakkör tagjai egy moldvai táncokból összeállított koreográfiát mutattak be. A gyerekek az egyáltalán nem könnyű táncot igyekeztek minél színvonalasabban előadni. Végül a Berze Nagy János népdalkar énekelt. Ők állandó, lelkes szereplői programjainknak. A műsort követően a somogyi Kosuth Művelődési Házban működő Tea-Ház gyermek és ifjúsági klub fiataljai mutatkoztak be a jelenlévőknek és működésükhöz oly módon kértek támogatást, hogy az általuk készített süteményeket árulták.

A délután folyamán több program is zajlott párhuzamosan. Az érdeklődők megtekinthették Csordás József csikós bemutatóját. Ezt köve-

tően elindultak az akadályversenyek, melyek három akadálypályán, három különböző feladatsorral mérték a bátor jelentkezők rátermettségét. Volt akadályverseny lovasoknak, valamint az általános, és a rendészeti szakközépiskolások számára is. A néptáncot kedvelőket a Mecsekszabolcsi Néptáncklub tagjai szórakoztatták színvonalas műsorukkal. Csoportjukban az óvodás és a felnőtt korosztály egyaránt képviseltette volt. A gyerekek nagy öröme, a hosszúhetényi Lovas egyesületnek köszönhetően volt lovas kocsikáztatás is. Nem kis meglepetést és ijedtséget okozott a Bm-i Rendőrfőkapitányság bevetési egységének bemutatója azok körében, akik még hasonlót nem láttak, és puskaropogást sem hallottak még ilyen közlőről. Lehetőség kínálkozott arra is, hogy a vállalkozó kedvűek felülhessenek a rendőrség motorjaira.

A színes és változatos programoknak köszönhetően idén jóval többen látogattak ki a Szent György hegyre, mint a korábbi években. Sokan most voltak itt először, és nemcsak a programokat élvezték, hanem nem győztek betelni azzal a csodálatos látvánnyal sem, ami a Szent György hegyről eléjük tárult. Látható innen mindkét település, Vasas és Somogy, a Hármashegy, a Zengő, a magasabb pontokról pedig Hirdig is ellátni. A látvány leírhatat-

lan, jövőre jöjjenek el, és a saját szemükkel győződjenek meg az általam leírtak igazságtartalmáról.

Végezetül a Tegyük Egymásért Egyesület nevében szeretnék köszönetet mondani mindazoknak, akik bármilyen módon hozzájárultak a rendezvény sikeréhez. Elsősorban fővédnökeinknek, akik ugyan személyesen nem vettek részt, viszont anyagi támogatást nyújtottak. Két fővédnökünk volt: Dakos József a Bm-i Rendőrfőkapitányság vezetője, rendőr dandártábornok főkapitány és Dr. Hoppál Péter országgyűlési képviselő. Huba Csaba önkormányzati képviselő Úrnak köszönjük, hogy az utolsó pillanatban elvállalta az ünnepi beszéd megtartását. Oszoli Dénes önkormányzati képviselő Úrnak köszönjük, hogy elvállalta a főzőverseny zsűrizését, valamint köszönjük a humoros értékelést is. Köszönet továbbá Lukács Jánosnak, Kóta Lászlónak, Reisch Dezsőnek és Huba Csabának a tereprendezésért, a muromiaknak, hogy egész évben rendben tartják a kereszt környékét, a szereplőknek önzetlen munkájukért, A Zengő Lovas Egyesületnek a kocsikázásért és lovagoltatásért, a somogyi és a hősök terei polgárőröknek helytállásukért, a Mecsek Lovas Egyesületnek a társszervezésért, és végül, de nem utolsó sorban a Tegyük Egymásért Egyesület tagjainak, akik évről évre, fáradságot nem kímélve dolgoznak a rendezvény sikeréért.

*Kocsisné Nagy Margit*

## Polgárőrségi hírek



Áprilisban 415 órát járőröztek gyalogosan az önkéntes polgárőrök. Heti 3-4 alkalommal 4-5 fő járja a falu kül- és belterületi részeit. 2012-ben a legfontosabb feladatunk a fiatalok és az idősek segítése, megvédése a közbiztonsági rend, tisztaság javítása. A visszajelzések szerint a településen

érezhető a polgárőrök lelkiismeretes munkája, eredményessége. Sok időt és energiát felemészt, hogy a település utcáit némely fiatal versenypályának használja, ez esetben mindig rendőri segítséget kell kérni, mivel a polgárőröknek ez esetben intézkedni nincs joguk. Több alkalommal is eredményes volt a munkánk ebben a hónapban is. Pl.: Április 4-én 14 éves fiatal lány tűnt el otthonról, szülei kérték a polgárőrök segítségét, a lány 2-3 óra

gyalogos kereséssel Vasas egyik külterületi részén elő is került. Így ennél az eseménynél nem kellett a rendőrök segítségét kérnünk.

Aki munkánkat elismeri és tudja segíteni szívesen fogadjuk az anyagi támogatást. Az egyesület ügyeleti telefonján bárki bármikor 0-24 órában segítséget kérhet, és információt adhat bármilyen észrevételnél a **30/641-27-50** es telefonszámon.

*Vezetőség*



## Szép siker, követendő példa!

Örömmel számolunk be arról, hogy Forr Péter vasasi lakos, a hirdi iskola 3. osztályos magántanulója, egy nemzetközi matematika versenyen korosztályában 1. helyezést ért el. Gratulálunk!



# Meghívó

„A művészet a kimondhatatlan tolmácsa.,  
(Goethe)

A Pécs-Vasasi Egyházköztség  
és a „Tegyünk Egymásért” Egyesület  
szeretettel meghívja Önt és kedves családját,  
valamint barátait és ismerőseit  
a Pécs-Somogyi Jézus Szíve templomban,  
2012. június 03-án, vasárnap 16.30 órakor kezdődő  
**jótékonyági hangversenyre.**

A hangverseny bevételét a somogyi templom  
felújítását szolgálja.  
Részvételét és támogatását előre is köszönjük,

## HITÉLET

### Májusi miserend

[www.pecssohiva-pleb.mlap.hu](http://www.pecssohiva-pleb.mlap.hu)

	Somogy	Vasas	Hird
<b>Szombat (05.12.)</b>	–	17.00 mise	–
<b>Vasárnap (05.13.)</b>	10.00 mise	–	8.30 mise
<b>Szombat (05.19.)</b>	17.00 mise	–	–
<b>Vasárnap (05.20.)</b>	–	10.00 mise	8.30 mise
<b>Szombat (05.26.)</b>		17.00 mise	
<b>Pünkösd</b>			
<b>Vasárnap (05.27.)</b>	10.00 mise		8.30 mise
<b>Hétfő (05.28.)</b>			
<b>Szombat (06.02.)</b>	17.00 mise	–	–
<b>Vasárnap (06.03.)</b>	–	10.00 mise	8.30 mise
<b>Minden hétköznap</b>	Csütörtök 17.00 mise	Kedd 17.00 mise	Péntek 17.00 mise

### Baptista Istentiszteleti rend

(minden hét)

Péntek 18.00 Bibliaóra

Szombat 18.00 Ifjúsági alkalom

Vasárnap 9.30 Imaóra

10.00 ; 16.30 Istentisztelet

Gyermekalkalmak: minden vasárnap 9.30 – 10.00

Minden hónap 4. vasárnap 9.30 – 11.00

**Mennybemenetel napja** (05.17.) Istentisztelet 10.00,  
18.00

**Pünkösd vasárnap** (05.27.) Beméritési Istentisztelet  
10.00 ; Istentisztelet 16.30

**Pünkösd hétfő** (05.28.) Kirándulás Komlóra

### Református Istentisztelet

Hirden a református templomban minden vasárnap  
10 órakor Istentisztelet.

Minden hónap első vasárnapján gyermekfoglalkozás.

**Pünkösd vasárnap** (05.28.) Istentisztelet 10.00

### Evangélikus Istentisztelet

Az evangélikus templomban Vasason minden vasárnap  
11-kor Istentisztelet

## RUHAVÁSÁR

**Kedves vásárlók!**

**Sok szeretettel várjuk tavaszvégi  
nagy ruhavásárunkra!**

**Helyszín:**

**Pécs-Somogyi Baptista Imaház  
Csap u. 10-12.**

**Időpont:**

**2012 május 10: 9-18-ig**

**2012 május 11: 9-17-ig**

**2012 május 12: 9-12-ig**

**GYERMEK, NŐI, FÉRFIRUHÁK  
nagy választékban!**

**100 Ft/db**

# SPORTHÍREK

## Nemesfémgyűjtők!

Április 15-én Békéscsabán rendezték a fiatalokúak hosszú távú és a 20 km-es gyalogló bajnokságot. Ezen az igencsak embert próbáló távon indult Srp Miklós.

Végig az élbolyban gyalogolva sokáig a felnőtt mezőnyt is vezetve lett második, a juniorok versenyét pedig hatalmas fölényrel nyerte meg. A felnőtt csapatversenyben a Honvéd csapatával lett bajnok.

De kirepültek a „fészekalj” többi lakói is! A két testvér lány ugyan „csak” szomszéd falubeliek, de alig néhány éve kerültek hozzám! Ugyanezen a versenyen Récsi Petra a felnőttek 20 km-es versenyében negyedik a felnőtt csapatversenyben a



Honvéddal bajnok lett! Récsi Rita az ifjúsági lányoknál 10 km-en lett második. Ezzel a három tanítványom 5 bajnoki éremmel gazdagította gyűjteményét!

Srp Gyula

## Foci hírek



04.08 Bányász TC- Mindszentgodisa Se 2-4

04.15 Bakonya SE-Bányász TC 1-8

04.22. Bányász TC-Abaliget SE 3-4

### Májusi program:

05.05. Pécsi Dinamo SE-Bányász TC  
Kozármisleny 16.30

05.13. Bányász TC-Szászvári SE II.  
Vasas, 16.30

05.20 Bányász TC-Pécsbánya SE  
Vasas, 17.30

05.27. Mindszentgodisa KSE-Bányász TC Mindszentgodisa 17.30

06.03 Bányász TC- Bakonya SE  
Vasas, 17.30

Bővebben az „shvonline.hu” honlapon

## Kihívás Napja

### Somogyban és Vasason

Somogy és Vasas idén is benevezett közösen a Kihívás Napja sportrendezvényre, ami országsszerte május 23-án kerül megrendezésre. Terveink szerint most is lesz foci, bicikli, pingpong, aerobik, futás, jóga, séta, ovis torna stb. A pontos program a későbbi plakátokon lesz látható. 15 perc mozgás a közösségért, az egészségért, és a díjakért! Mindenkit szeretettel várunk! Legyünk mi a legsportosabb falu!

### RENDELKEZŐ NYILATKOZAT A BEFIZETETT ADÓ EGY SZÁZALÉKÁRÓL

A kedvezményezett adószáma: **18305434-1-02**

A kedvezményezett neve: **Vasasért Egyesület**

#### TUDNIVALÓK

Ezt a nyilatkozatot tegye egy olyan postai szabványméretű borítékba, amely e lap méretét csak annyiban haladja meg, hogy abba a nyilatkozat elhelyezhető legyen. A borítékra írja rá NEVÉT, LAKCÍMÉT és az ADÓAZONOSÍTÓ jelét (számát), majd RAGASSZA LE.

#### FONTOS!

Ahhoz, hogy a rendelkezése teljesíthető legyen, a borítékon **az Ön nevét, lakcímét és az adóazonosító jelét** (számát) pontosan tüntesse fel.

*A lezárt borítékot a 2011. évről szóló személyi jövedelemadó bevallásával együtt, azzal egy borítékban küldje meg az adóhivatalnak.*

Köszönettel:

Berényi Zoltán

Vasasért Egyesület elnök

## ADÓ 1 SZÁZALÉKOK

Tájékoztatjuk Kedves Olvasóinkat, hogy az alábbi civil szervezetek juttatták el szerkesztőségünkhöz adataikat az idei adó 1%-os felajánlások érdekében.

Tisztelettel kérjük tehát Kedves Olvasóinkat, hogy amennyiben lehetőségük van rá, akkor az alábbi – helyi – civil szervezetek közül választva rendelkezzenek ez évi személyi jövedelemadójuk 1%-ról.

Köszönjük megtisztelő felajánlásait!

Alapítvány a Pécs-Somogy, Bányatelep 42. szám alatti Általános Iskoláért: **18314487-1-02**

Bányász Torna Club Sport Egyesület: .....**18329577-1-02**

Hirdi Nőegylet: .....**18305221-1-02**

„Napsugaras Ősz” Asszonyklub Egyesület: .....**18324565-1-02**

Pécs-Somogyi Kulturális és Környezetvédelmi Egyesület: .....**18311958-1-02**

Pécs-Somogyi Reménység Közhasznú Alapítvány: .....**18330340-1-02**

Somogyi Betyárok Lovas Egyesület: .....**18328600-1-02**

„Tegyünk Egymásért” Egyesület: .....**18322996-1-02**

Vasas és Hird tanulóifjúságáért Alapítvány: .....**18300972-1-02**

Vasasi Kulturális és Hagyományőrző Egyesület: .....**18331750-1-02**

Vasasi Szent Borbála Egyesület: .....**18328772-1-02**



### Hirdetésszervezőt keresünk

Az újságunkhoz hirdetésszervezőt keresünk jutalékos rendszerben.

**Amit kínálunk:** kiegészítő kereseti lehetőség, bérezés teljesítményarányos motívációs jutalékkal.

Jelentkezés a szerkesztőség elérhetőségein:

**Vasasért Egyesület,**

Vasas, Bencze J. u. 6.

somogyi, vasasi és hirdi patika

KoBeKo Művelődési Központ,

Kossuth L. Művelődési Ház,

Somogy, Búzakalász u. 47.;

Tel: 72/337-838

mihir2007@freemail.hu

*Szerkesztőség*

### MIKLÓS FODRÁSZAT

Vasas, Szövetkezet u 16.

**06-30/452-4160**

Női hajvágás (szárazon): 1000 Ft!!!

Férfi hajvágás: 1000 Ft!!!

*hívhat házhoz is!*

### Bagoly Zoltán

**Hagyományos tüzelő és fűtőberendezések tervezése, kivitelezése és karbantartása.**

Tel.: 70/507-61-82;

e-mail: bagolyz@citromail.hu;

www.bagolykalyha.hu

Referencia munkája megtekinthető a Kossuth Művelődési Ház udvarán. (Pécs-Somogy, Búzakalász u. 47.)

### ÉPFU-OKÍTÓ Kft.

Pécs, Északmegyer dűlő 6.

**Gépjárművek helyben történő műszaki vizsgáztatása: személy-, teherautóra, autóbuszra és taxira!**  
**FUTÓMŰÁLLÍTÁS.**  
**GUMISZERVIZ.**  
**Eredetiségvizsga minden típusra!**

**H-P: 7.00-15.20**

**72/438-223**

műhely:

**72/437-834**

### APRÓ

Középkorú nő, takarítást, idősgondozást vállal.

Érdeklődni: 06-30-649-8058

### ERIKA FODRÁSZAT,

**MANIKŪR, PEDIKŪR**

**72/267-723, 06-30 824-5663**

### MŰSZAKI VIZSGA

**GYORS ÉS KORREKT ÜGYINTÉSE**

**72/267-723, 0630/824-5661**

**Pécs-Vasas, Bethlen G. u. 57.**

**A gyógyszerár fölött a 6. ház**

### Kacatos Presszó

Jó hangulat, szolid árak

Kisebb rendezvények szervezése

Nyitva: K-Sz 14<sup>00</sup>-22<sup>00</sup>

Mindenkit várunk szeretettel!

### A VASASI PATIKA

szombaton is nyitva van!

**7.30-11.00**

**72/537-033**

WWW.SHVONLINE.HU

**Sok Hírünk Van**  
Somogy Hird Vasas

### Somogy, Hird és Vasas közösségi lapja

Eng.sz.: KÖH 163/141/1/2008.

**Kiadja:** A VASASÉRT EGYESÜLET  
adószáma: 18305434-1-02

**Felelős kiadó:** Berényi Zoltán, egyesületi elnök  
**Szerkesztik:** a települések lakói és civil szervezetei

**Megjelenik:** havonta, 2100 példányban

#### A szerkesztőség elérhetőségei:

- Vasasért Egyesület, Vasas, Bencze J. u. 6.
- somogyi, vasasi és hirdi patika
- Pécs-Hird, Juhász Gy. tér 6.
- KoBeKo Művelődési Központ, Kossuth L. Művelődési Ház, Somogy, Búzakalász u. 47.; Tel: 72/337-838 mihir2007@freemail.hu, www.shvonline.hu

Lapzárta és hirdetésfelvétel: tárgyhoz 25-ig

**Tömör Balázs:** +36/20/207-0656

e-mail: shvhirdetes@gmail.com

**Nyomás:** V-TESA BT., 7720 Pécsvárad

**Felelős vezető:** Varga Gergely

**ISSN 2063-3211**

**A kihelyezett szerkesztőségi postaládák irtése hetente történik.**

A szerkesztőség az újságban közzétett infonációt, adatokat, tartalmakat jogosult, de nem köteles ellenőrizni. A szerkesztőség, mint közvetítő szolgáltató nem felelős a továbbított információért.

A lapban megjelentetett hirdetések, olvasói levelek tartalmáért a szerkesztőség nem vállal felelősséget.

### VASASI GAZDABOLT KFT.

PURINA MÁRKABOLT

KEDDI NAPOKON INGYENES  
HÁZHOZSZÁLLÍTÁS:

Purina takarmány, Mol Pb gáz  
tartós élelmiszerek.

### AKCIÓ!

PB csere **5400 Ft**

Favorit kutyatáp **1590.-/10 kg**

**Minden szerdán**

**15% kedvezmény  
más és más termékekre.**

Egynyári virágok szinkavalkádja.

Vetőmagok, növényvédőszer  
széles választékban.

**Erzsébet utalvány elfogadó hely!**

Hétfő-péntek: 8.00-16.30

Szombat: 8.00-12.00

**Vasas, Bethlen G. u. 21.**

**72/337-776**